



## Les voyages en train – Analyse - Solutions

Métaphores	Explications
« les gens attendent sur le quai de la gare »	Les gens attendent de trouver un/e partenaire pour une relation amoureuse
« on a peur d'arriver en retard »	On a peur de rater une occasion
« Les trains démarrent souvent au moment où l'on s'y attend le moins »	On rencontre souvent qn quand on ne s'y attend pas
« tes potes qui te disent au revoir sur le quai » « Ils regardent le train s'éloigner avec un sourire inquiet »	Tes copains voient que tu commences une relation Ils sentent que tu les négliges un peu et ils se font des soucis pour toi
« Pour la plupart le train va dérailler dès le premier orage »	Tes copains pensent que ta relation ne marchera pas et que vous allez vous séparer à la première dispute/au premier problème.
« Dès le premier jour faut bien choisir ton compartiment, la bonne place, première ou seconde classe »	Il faut bien choisir la personne avec qui on veut avoir une relation.
« tu n'as d'yeux que pour son visage » « Tu calcules pas derrière la fenêtre le défilé des paysages »	Tu es tellement amoureux que tu ne vois plus rien d'autre.
« Le ronronnement du train te saoule et chaque virage t'écoeure »	Tu n'as plus envie de cette relation.
« le train ralentit »	La relation marche de moins en moins bien.
« tes potes sont restés à l'autre gare »	Tu as négligé tes copains et donc tu les as perdus de vue (aus den Augen verloren).
« Pour beaucoup la vie se résume à essayer de monter dans le train »	Beaucoup de gens passe leur vie à essayer de trouver un partenaire, sans y arriver.
« Il est facile de prendre un train encore faut-il prendre le bon »	C'est facile de commencer une relation, mais c'est difficile de trouver la bonne personne/le vrai amour.
« Moi je suis monté dans deux trois rames mais c'était pas le bon wagon »	Moi j'ai eu deux trois relations, mais ce n'était pas le vrai amour/la bonne personne.
« Il y a ceux pour qui les trains sont toujours en grèves »	Il y a des gens qui ne trouveront jamais de partenaire.
« ceux qui foncent dans le premier train sans faire attention2	Il y a des gens qui se jettent sur la première personne qu'ils rencontrent sans réfléchir.
« Pour elles c'est trop risqué de s'accrocher à la locomotive »	Pour elles c'est trop risqué de commencer une relation.



« les aventuriers qui enchaînent voyages sur voyages »	Il y a des gens qui ont des aventures amoureuses avec n'importe qui, mais jamais rien de sérieux.
« une chose est certaine, y'aura toujours un terminus »	Les histoires d'amour ont toujours une fin.